



Vol. 45, no 18 22 janvier 2015

L'Université de Moncton lance le microsite Vers l'U de M 2020



L'Université de Moncton a lancé mardi un microsite qui contient des données, des renseignements et des prévisions pour la prochaine année.

« Le microsite a été développé dans un souci de transparence. Il vise à aider la communauté universitaire et le public à mieux comprendre le contexte dans lequel évolue l'Université», a indiqué le recteur et vice-chancelier, Raymond Théberge.

Il a été développé à partir de données qui étaient, pour la plupart, déjà publiées dans le site Web de l'Université. Les éléments regroupés dans un même lieu et l'ajout de nouveaux renseignements permettent de mieux saisir la situation globale de l'Université. Convivial, il contient de nombreux graphiques et éléments visuels facilitant la lecture et la navigation.

Dans le nouveau microsite, on retrouve d'abord l'onglet *Aujourd'hui* qui dresse un portrait de l'Université: les inscriptions, la provenance des étudiantes et des étudiants, la proportion femmes/hommes et la répartition du corps professoral et du personnel non enseignant.

L'onglet *Financement* donne un aperçu des fonds de l'Université. Une section est ensuite consacrée à la *Planification stratégique 2020*. Cette section permettra au public de mieux comprendre le processus d'imputabilité en rapport à la planification stratégique qui mènera l'Université vers 2020. Le site comprend aussi des *Prévisions* qui permettront d'entrevoir la prochaine année du point de vue des inscriptions et de la situation financière.

Une autre section jette un regard sur les *Diplômées et diplômés*, leur taux de placement, leur salaire moyen, etc. Ces chiffres sont tirés d'une étude effectuée par le Centre de recherche et de développement en éducation (CRDÉ) auprès des diplômées et diplômés de 1er cycle de la cohorte de mai 2012. Une dernière section se penche sur des *Projets mobilisateurs* qui propulsent l'Université de Moncton vers 2020.

Le site Vers l'U de M 2020 peut être consulté sous l'onglet U de M en bref à l'adresse http://www.umoncton.ca/versludem2020/.

La Journée de la mobilité internationale aura lieu le 28 janvier

La journée de la mobilité internationale aura lieu le mercredi 28 janvier, de 10 heures à 15 heures, dans le local 149B du Centre étudiant. Les étudiantes et les étudiants pourront consulter l'information sur nos universités partenaires et rencontrer des étudiantes et des étudiants provenant de ces universités ainsi que des personnes de l'Université de Moncton qui ont déjà effectué des études à l'international.

Les étudiantes et les étudiants qui désirent poursuivre une session d'études à l'international ont jusqu'au 13 février 2015 pour soumettre leur candidature au concours de bourses de mobilité internationale. Ces bourses visent à favoriser et à encourager les échanges avec diverses universités. Les montants accordés varient selon la durée du séjour et l'endroit choisi et permettent de

couvrir les dépenses additionnelles associées aux déplacements et au coût de la vie parfois plus élevé dans le pays d'accueil.

Les formulaires sont disponibles à l'adresse http://www.umoncton.ca/smi/concours. Renseignements : smi@umoncton.ca, 506-863-2052.

Une subvention accordée à une équipe étudiante de la Faculté d'ingénierie mène à la conception d'un robot

L'équipe étudiante représentant la Faculté d'ingénierie de l'Université de Moncton au sein de la Fondation canadienne de l'Institut des ingénieurs électriciens et électroniciens a reçu une subvention de 2 000 \$ de son Centre de ressources éducatives.

Les fonds reçus ont servi à l'achat d'équipement qui permettra de bonifier la formation des étudiantes et des étudiants. Une partie de ces fonds ont mené à la conception d'un robot mobile intelligent qui, en juin 2015, sera en lice pour gagner le Intelligent Ground Vehicle Competition, au Michigan, aux États-Unis.



La photo nous fait voir, de gauche à droite, à l'avant, Alexandre Arseneau, Ryan LeBlanc, Mathieu Doucet et Gilles Samson. À l'arrière, on voit Maxime Thériault, président du groupe étudiant qui a reçu la subvention, Rémi Noël, le professeur conseiller Gabriel Cormier, ing. et directeur du Département de génie électrique, Emmanuel Thompson, Dominic Savoie, Jonathan Dupuis et le professeur Yassine Bouslimani, ing. On aperçoit aussi le robot conçu par les étudiantes et les étudiants.

Le soin, une attention et une intervention : Valois Robichaud



La photo nous fait voir, de gauche à droite, Suzanne Dupuis-Blanchard, directrice de la Chaire de recherche en santé CNFS-Université de Moncton sur le vieillissement des populations, Dre Denise Melanson-Candela, responsable de la vie étudiante au Centre de formation médicale du Nouveau-Brunswick (CFMNB), Valois Robichaud, conférencier, et Thierry Arseneau, étudiant en médecine au CFMNB.

-Brunswick.

« Le soin, c'est d'abord une attention et ensuite une intervention », a souligné Valois Robichaud, professeur à la retraite du campus de Shippagan, dans le cadre d'une causerie-midi tenue récemment sur la gérontologie.

Une trentaine de personnes, dont des étudiantes, des étudiants et des membres du corps professoral et de la communauté, ont assisté à la présentation de M. Robichaud, auteur de nombreux ouvrages en éducation et en gérontologie.

La causerie portait sur l'importance de la gérontologie dans la société actuelle et du soin accordé aux adultes en fin de vie. Il a été question de l'attention portée à la personne recevant des soins et de l'importance de la communication et du touché thérapeutique.

L'activité a été organisée en collaboration par le Centre de formation médicale du Nouveau-Brunswick, la Chaire de recherche en santé CNFS-Université de Moncton sur le vieillissement des populations, l'Association des ainés francophones du Nouveau-Brunswick et le Consortium national de formation en santé (CNFS)- Volet Collège communautaire du Nouveau

Observation astronomique

Le Département de physique et d'astronomie de l'Université de Moncton organise une séance d'observation astronomique qui aura lieu le mardi 27 janvier de 18 h 30 à 19 h 30 à l'observatoire situé au pavillon Léopold-Taillon au campus de Moncton. Les planètes Mars et Jupiter seront visibles.

Toutes et tous sont les bienvenus. Renseignements : 858-4339.

Samuel LeBlanc reçoit une bourse de la Faculté de droit

Originaire de Dunlop, Samuel LeBlanc, étudiant de troisième année au programme *Juris Doctor* (pour étudiante ou étudiant régulier), a reçu la bourse du Fonds de bourses de la Faculté de droit pour l'année universitaire 2014-2015.

Cette bourse est remise à une étudiante ou à un étudiant qui se distingue par son excellent rendement universitaire et son engagement communautaire.



La photo nous fait voir le boursier Samuel LeBlanc, à gauche, et Robert LeBlanc, vice-doyen de la Faculté de droit.

Appel à communication : Colloque sur les mathématiques appliquées en sciences de l'environnement

Le Colloque sur les mathématiques appliquées en sciences de l'environnement aura lieu le vendredi 29 mai dans le cadre du 83e congrès de l'Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS) à Rimouski, au Québec. Salah El Adlouni, Mohamed Farhloul et Sophie Léger, du Département de mathématiques et de statistique de l'Université de Moncton, assurent la coordination du programme et des communications du Colloque.

Les thèmes qui seront abordés sont : Les méthodes d'analyse numérique pour la modélisation en sciences de l'environnement et Les approches probabilistes et statistiques en sciences du climat et l'environnement.

Les personnes intéressées à soumettre une communication sont priées de le faire au plus tard le 15 février à l'adresse <u>salaheddine.el.adlouni@umoncton.ca</u>. Les candidates et les candidats dont la proposition est retenue ou refusée en seront informés avant le 20 février 2015.

Renseignements: 858-4253.

« Sauvons Sophie samedi », une activité de formation en santé le 7 février



Une formation pratique qui vise l'apprentissage en groupe et le travail en collaboration dans le domaine de la santé aura lieu le samedi 7 février de 13 heures à 16 h 30 au pavillon Jacqueline-Bouchard du campus de Moncton.

Ayant pour thème « Sauvons Sophie samedi », l'activité offerte gratuitement est réservée à un nombre limité d'étudiantes et d'étudiants des cohortes et programmes suivants : science infirmière (2e année), thérapie respiratoire (2e année), maîtrise en gestion des services de la santé, médecine (2e année), kinésiologie (4e année), nutrition (4e année), travail social (5e année) et psychologie (doctorat).

Vu le nombre limité de places, un tirage au sort parmi les demandes d'inscription sera effectué le 28 janvier 2015 et les personnes retenues en seront informées le lendemain.

Accédez au formulaire d'inscription à l'adresse http://fluidsurveys.com/s/SauvonsSophieSamedi/ De plus, on peut consulter le programme provisoire à http://www.umoncton.ca/medecine/node/88.

Renseignements: cfmnbcom@umoncton.ca, 863-2026.

Karine McLaren reçoit la Bourse Denis Losier

Karine McLaren, directrice du Centre de traduction et de terminologie juridiques (CTTJ) de l'Université de Moncton et étudiante à la maîtrise en droit, est la bénéficiaire de la première Bourse Denis Losier, offerte par la Fondation Assomption, d'une valeur de 10 000 \$.

Karine s'est distinguée grâce à son leadership exemplaire dans le cadre de ses recherches sur les enjeux linguistiques en droit. Elle se démarque présentement dans ce domaine tant à l'échelle nationale qu'internationale. Elle a d'ailleurs remporté récemment le concours de rédaction de la Chaire de rédaction juridique Louis-Philippe-Pigeon de la Faculté de droit de l'Université Laval pour son article intitulé « La langue des décisions judiciaires au Canada ».

De plus, en décembre, elle a donné une communication sur le modèle canadien de bilinguisme législatif et judiciaire à l'occasion d'un colloque sur le multilinguisme dans l'Union européenne. Ce colloque était organisé par l'Institut de recherche en droit international et européen de la Sorbonne, le plus important centre de recherche français en droit international et européen.



La photo nous fait voir Denis Losier, ancien président-directeur général d'Assomption Vie, à gauche, qui remet la bourse à la bénéficiaire Karine McLaren.

Appel à communication : la JRIS aura lieu le 27 mars 2015

La septième édition de la Journée de recherches interdisciplinaires en santé (JRIS) de la Faculté des sciences de la santé et des services communautaires (FSSSC) de l'Université de Moncton aura lieu le 27 mars 2015.

Les personnes intéressées à présenter une communication orale durant cette journée sont priées d'envoyer un courriel à jris@umoncton.ca avec le titre exact de leur communication avant 16 heures, le vendredi 30 janvier 2015.

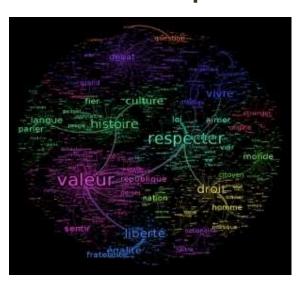
À noter que chaque communication orale sera d'une durée de 10 à 15 minutes maximum. Ainsi, il est préférable de limiter la présentation à 15 pages « *PowerPoint*».

Si vous souhaitez présenter une communication affichée, prière de faire parvenir par courriel le titre exact de votre affiche avant 16 heures, le vendredi 30 janvier 2015. L'ensemble des affiches resteront consultables toute la journée du 27 mars.

Les étudiantes et étudiants de 2e et de 3e cycle sont également invités à présenter une communication orale ou affichée.

Pour plus de renseignements, prière de communiquer avec la professeure Sarah Pakzad, présidente de la JRIS, par courriel à iris@umoncton.ca

Conférence au Département d'études françaises



Le Laboratoire d'analyse de données textuelles et le Département d'études françaises présentent une conférence qui sera prononcée par Pascal Marchand du Laboratoire d'études et recherches appliquées en sciences sociales (LERASS) de l'Université de Toulouse. Ayant pour titre Analyser de grands corpus de controverses en France : Le cas de l'identité nationale, la conférence aura lieu le jeudi 22 janvier à midi dans la salle 106 du pavillon des arts au campus de Moncton.

Cette conférence est présentée dans le cadre du séminaire de deuxième et de troisième cycles en *Analyse informatisée de données textuelles* de la professeure Sylvia Kasparian du Département d'études françaises.

Renseignements: Sylvia Kasparian, sylvia.kasparian@umoncton.ca, 858-4045.

L'épicurisme mène-t-il au relativisme?

Le Cercle philo du Département de philosophie de la Faculté des arts et des sciences sociales invite les membres de la communauté universitaire à une conférence ayant pour titre « L'épicurisme mène-t-il au relativisme? », le jeudi 29 janvier à 16 h 30, au local 139 du pavillon des Arts au campus de Moncton.

La conférence sera prononcée par le professeur Jean-Philippe Ranger du Département de philosophie de la St. Thomas University, à Fredericton.

Renseignements: Paul Bernier, directeur du Département de philosophie, au 506-858-4390, paul.bernier@umoncton.ca.

« Littératures et savoirs coloniaux », une conférence du GRICC présentée le 30 janvier

Le Groupe de recherche interdisciplinaire sur les cultures en contact (GRICC) de la Faculté des arts et des sciences sociales présente une conférence intitulée «Littératures et savoirs coloniaux », le vendredi 30 janvier, de 13 h 30 à 16 h 30, dans le local 458 du pavillon Léopold-Taillon au campus de Moncton.

Corina Crainic, du Département d'études françaises, présentera la première partie de la conférence. Sa présentation a pour titre : « Omeros et Tiepolo's Hound de Derek Walcott ou les chants d'un monde inédit ».

Julie Perreault, du Département de science politique, présentera pour sa part « Les savoirs autochtones et l'université. La décolonisation est-elle possible ? »

Bienvenue à toutes et à tous.

Appel à communication : Forum sur les politiques publiques du Nouveau-Brunswick

Le Réseau de recherche sur les politiques sociales du Nouveau-Brunswick (RRPSNB) tiendra un Forum sur les politiques publiques de la province le 27 avril à Moncton. Organisé en marge du cinquième anniversaire de l'organisme, ce forum mettra un accent sur la recherche.

Les personnes intéressées à soumettre une communication écrite ou affichée sont priées de soumettre le résumé de leur communication d'ici au 6 février 2015 et la version intégrale de celle-ci au plus tard le 27 mars 2015.

Les articles ou les affiches seront choisis en fonction de leur pertinence au domaine des politiques sociales et économiques du Nouveau-Brunswick. En raison de la nature du forum, les communications ne seront pas soumises à un examen par les pairs, mais seront examinées par le comité organisateur du forum.

Les communications sélectionnées seront incluses dans le matériel pré-conférence, elles seront publiées dans le site Web du forum et téléchargées dans le catalogue de recherche du RRPSNB. Les auteurs de ces communications seront invités à présenter leur article ou leur affiche au forum.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour soumettre une communication, il faut écrire à sasha.caputo@rrpsnbsprn.ca.

Prix Impacts de 2015 : les candidatures sont maintenant acceptées

Chaque année, le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) du Canada rend hommage aux meilleurs chercheurs et chercheuses en sciences humaines du pays en décernant les prix Impacts. Ces prix prestigieux récompensent les plus brillants chercheurs et chercheuses canadiens dont les travaux de recherche et les connaissances permettent de jeter un nouvel éclairage sur leurs domaines d'étude.

En plus de la Médaille d'or, d'une valeur de 100 000 \$ et représentant le plus important prix décerné par le CRSH, quatre autres prix Impacts de 50 000 \$ chacun sont décernés dans les catégories correspondant aux volets de financement du CRSH, soit les prix Talent, Savoir, Connexion et Partenariat.

Il est possible de poser sa candidature d'ici au 8 avril pour les Prix Impacts de 2015 à l'adresse http://www.sshrc-crsh.gc.ca/funding-financement/awards-prix/index-fra.aspx

Outil de découverte offert par la Bibliothèque Champlain

La Bibliothèque Champlain met à la disposition des membres de la communauté universitaire un outil qui facilite la recherche dans la majorité de ses abonnements électroniques (articles de revues scientifiques, thèses, etc.) ainsi que dans le catalogue de la Bibliothèque (livres, documents officiels, etc.).

Cet « outil de découverte » Summon vous permet de lancer votre recherche à partir d'une boîte du genre « Google », d'établir des critères de recherche tels que le type de document, la discipline ou bien la date de publication ainsi que d'avoir un accès direct au texte intégral du document. Une nouvelle version améliorée Summon 2.0 vient d'être lancée et vous offre des fonctionnalités et un aspect visuel enrichis. La boîte de recherche Summon se trouve sur la page d'accueil de la Bibliothèque ainsi qu'à l'adresse http://umoncton.summon.serialssolutions.com.

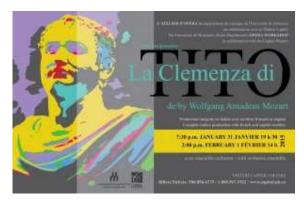
Pour en savoir plus, adressez-vous au Service de référence au (506) 858-4998 ou par courriel à l'adresse <u>bcref@umoncton.ca</u>; communiquez avec le ou la bibliothécaire intégré dans les facultés ou encore venez nous voir en personne à la Bibliothèque Champlain.

L'atelier d'opéra du Département de musique présente *La Clemenza di Tito*

L'atelier d'opéra du Département de musique de l'Université de Moncton présente *La Clemenza di Tito* de Wolfgang Amadeus Mozart au Théâtre Capitol, le samedi 31 janvier à 19 h 30 et le dimanche 1er février à 14 heures.

L'opéra La Clemenza di Tito est présenté en production intégrale italienne avec surtitres en français et en anglais. « Venez passer une soirée à l'opéra riche en émotions tout en encourageant nos jeunes artistes », souligne Philip André Collette qui assure la direction artistique du projet.

La Clemenza di Tito est une production complète mettant en vedette les étudiantes et étudiants du Département de musique de l'Université de Moncton, sous la direction de la professeure de chant Monette Gould.



Les billets sont en vente à la billetterie du Théâtre Capitol. Visitez le site Internet du Théâtre Capitol au http://www.capitol.nb.ca ou composez le (506) 856-4379.

Renseignements: monette.gould@umoncton.ca, (506) 858-4525.

Le Benoit Paradis trio en spectacle ce jeudi 22 janvier au bar étudiant Le Coude



Le Benoit Paradis trio sera en spectacle au bar étudiant Le Coude au Centre étudiant du campus de Moncton, ce jeudi 22 janvier à 21 heures. Le trio de Montréal propose de la musique jazz teintée d'humour.

Benoit Paradis esquisse dans ses chansons jazz, ses blues quotidiens de tromboniste-poète ayant sa folie à lui. Sur scène, à l'aise comme dans son salon, le drôle de chanteur joue tour à tour trombone, guitare, trompette et percussions, accompagné de ses deux complices Chantale Morin au piano et Benoit Coulombe à la contrebasse.

L'ensemble de jazz du Département de musique de l'Université de Moncton, sous la direction du professeur Richard Gibson, assurera la première partie du spectacle.

L'entrée est de 8 \$ pour les étudiantes et les étudiants et de 15 \$ pour les autres personnes. La billetterie du Service des loisirs socioculturels de l'Université de Moncton est située au Centre étudiant et elle est ouverte du lundi au vendredi de 9 heures à 16 heures. On peut aussi composer le 858-4554 pour se procurer des billets.

Une aventure en Asie centrale avec Les Grands explorateurs

La série Les Grands explorateurs vous propose une aventure exceptionnelle, le vendredi 30 janvier à 20 heures, en compagnie de Michèle Leclerc qui présentera son film *Voyager avec mes neufs enfants* qu'elle a réalisé accompagnée de son conjoint et de leurs neuf enfants âgés de 6 à 23 ans. La projection du film se fera dans la salle de spectacle du pavillon Jeanne-de-Valois au campus de Moncton.

Après le Canada en vélo et un long séjour en Égypte durant la révolution, cette famille habituée aux grandes aventures a parcouru la Mongolie à dos de cheval. Ce pays, situé en Asie centrale, est enclavé au milieu des empires chinois et russe. Le territoire de Gengis Khan semble appartenir à un autre monde.

Départ de Moscou à bord du Transmongolien, ils ont traversé la Mongolie jusqu'à Pékin : un parcours de plus de 20 000 kilomètres. Un séjour de découverte et d'humilité en compagnie d'une famille attachante qui sait aller au bout de ses rêves.

Enfant, Michèle Leclerc parcourait déjà le monde avec son père réalisateur et son équipe de tournage. Petite, elle rêvait d'une grande famille, de voyages et de films. Avec son mari Pierre, ancien parachutiste français, et leurs neuf enfants, ils partent à la découverte du monde, sac au dos et caméra à l'épaule.

L'entrée est de 10 \$ pour les étudiantes et les étudiants et de 18 \$ pour les autres personnes. La billetterie du Service des loisirs socioculturels est située au Centre étudiant et elle est ouverte du lundi au vendredi de 9 heures à 16 heures. On peut aussi se procurer des billets en composant le 858-4554 ou le 1-800-363-8336.



L'exposition Éros et transfiguration : un regard nouveau sur l'œuvre de Claude Roussel est en montre



Œuvre de Claude Roussel, Éros Corten, 1971, acier Corten, 274 X 559 X 213 cm.

Jusqu'au 1 février 2015, la Galerie d'art Louise-et-Reuben-Cohen de l'Université de Moncton présente l'exposition *Claude Roussel*: *Éros et transfiguration*, organisée par Paul Édouard Bourque, commissaire invité.

Éros et transfiguration est une exposition qui s'intéresse à la production des années 1970 de Claude Roussel, particulièrement aux œuvres produites avec des feuilles de plastique moulées formées sous vide. Le commissaire propose une vision axée sur la sensualité et la spiritualité qui émanent de la synthèse des forces matérielles et créatives. «L'artiste parvient à fusionner les deux caractéristiques dominantes de son travail, soit l'éros et le spirituel, par l'emploi d'un processus mécanique qu'il s'approprie et par l'élaboration d'une esthétique fermement ancrée dans sa vision personnelle où la matérialité synthétique s'allie au plus profond de l'intimité humaine. L'acte créateur est alors extériorisé et son effet se manifeste de façon fixe et

permanente», explique le commissaire Paul Édouard Bourque.

La Galerie d'art Louise et Reuben-Cohen est située au 405, avenue de l'Université, dans l'édifice Clément-Cormier au campus de Moncton. Les visites sont gratuites et la galerie est ouverte de 13 heures à 16 h 30 du mardi au vendredi et de 13 heures à 16 heures le samedi et le dimanche.

Renseignements: Galerie d'art Louise-et-Reuben-Cohen, (506) 858-4088, galrc@umoncton.ca.

Cette semaine au Ciné-Campus : *Supercondriaque avec Dany Boon*

La comédie française Supercondriaque avec Dany Boon (2014) prend l'affiche au Ciné-Campus le jeudi 22 et le vendredi 23 janvier à 20 heures dans l'amphithéâtre du pavillon Jacqueline-Bouchard au campus de Moncton.

Synopsis: Il n'y a personne de plus hypocondriaque que Romain. Cet homme de 39 ans a terriblement peur des maladies. Dimitri, son médecin depuis les dix-huit dernières années, en a marre. Pour le guérir, il l'inscrit à des sites de rencontres en embellissant la vérité. À force de mentir, Romain se retrouve dans le pétrin. Surtout depuis qu'il se fait passer pour un héros révolutionnaire afin de séduire Anna. Mais lorsque la réalité le rattrape, dire la vérité ne mettra pas fin aux problèmes.

L'entrée est de 5 \$ pour les étudiantes et les étudiants et de 7 \$ pour les autres personnes.

Il est possible de suivre le Service des loisirs socioculturels de l'Université de Moncton, campus de Moncton, sur Facebook à http://www.facebook.com/slsmoncton et sur Twitter à @slsmoncton.



Naomie Maltais et Alexandre Coholan sont les athlètes de la semaine





Naomie Maltais

Alexandre Coholan

Naomie Maltais, de Val d'Amour, et Alexandre Coholan, de Moncton, tous deux de l'équipe d'athlétisme, sont les athlètes de la semaine Physiothérapie Sportmed pour la période du 12 au 18 janvier à l'Université de Moncton.

Naomie Maltais a remporté deux épreuves sur pelouse à la 7e compétition d'athlétisme Ouverte de Moncton, qui a eu lieu samedi, au Stade Vance-Toner du CEPS Louis-J.-Robichaud. Elle a établi un record de l'Université de Moncton au marteau, avec une distance de 15,74 mètres. Elle a aussi propulsé le poids sur une distance de 10,56 mètres pour terminer première au lancer du poids. Elle est étudiante au Baccalauréat en kinésiologie.

Alexandre Coholan a été le plus rapide dans deux courses sur piste. Il a inscrit une marque personnelle de 1:26,04 au 600 mètres et a remporté

le 300 mètres, en 37,38. Il est maintenant classé 4e au sein du SUA au 600 mètres et 7e au 300 mètres. Il est étudiant au Baccalauréat en sciences (biochimie).

L'Hebdo-Campus est un bulletin hebdomadaire publié le jeudi, de septembre à juin, par le Service des communications, des affaires publiques et du marketing de l'Université de Moncton. Prière de nous soumettre vos communiqués au plus tard le vendredi précédent la sortie de l'Hebdo-Campus à l'adresse <u>servcomm@umoncton.ca</u>.